

ΛΕΩΝΙΔ ΠΟΛΤΑΒΑ



Βελήματα Βελήματα

ЛЕОНІД ПОЛТАВА

ЗА МУРАМИ БЕРЛІНУ

поезії

1942 -1945 рр.

Обкладинка маляра Л. Майстренка

Всі права автора застережено

Замість передмови

Хто ми?

Оповідати нуждою і славою,
У ногі бездонній гаші
Золотими рибами плавають
Негаснузі вікна наші.

Ми сонце стрігаєм працею
І працею проводжаєм,
І все таки наша нація
Лишається Южним краєм

Хто ж ми? Живити поховані?
Блукуючі в хмарах руки?
Ти тільки нові Бетговени,
Що пишуть, не чуєги звуків?

Ти маже аж з гір Патагонії
Сіяюгою тінню
Написані нами симфонії
Вестимуть вперед покоління?!

1944.

ТІНЬ ГРИГОРІЯ СКОВОРОДИ

Курні дороги і жита,
А потім — камінь і трамваї
Куди ж іще веде життя?
Не знать. Не треба, не питаю.
Іду, співаючи землі,
Своїй землі дзвінку осанну,
І дух далекої ріллі
Вдихаю в пахощах туману.
Я вас, пізнавши, не забув,
Дзвінкі міста і ріки сині,
Я лиш в пустелі ще не був —
Та був три роки у Берліні.
Я сню землю, де сади,
Як весняна шумують повінь... —
Неначе тінь Сковороди
В мені прийшла на землю знову.
Іду. Призначені путі
Я і не хочу обминути.
Лиш за одно „не будь” в житті —
Сто тисяч раз зроблю я „бути”!

Щоб повернувшись назад,
Після тяжких блукань у світі,
Я не прийшов по квіти в сад,
А сам приніс незнаних квітів.

1944 р.

Б У Т Т Я

**Мій любий краю, ти в мені
Гориш кривавою зорею.
В незрозумілім чорнім сні
Іду без тебе я землею.**

**Чи ж можу тут я вільно йти,
Коли крізь далі бачу сизі,
Що на полях твоїх — драти,
А на руках твоїх — залізо?**

**Мій любий краю, всі пісні
Мені лише тобою дані.
Я розпалю їх на вогні,
Щоб розтопить твої кайдани!**

24. 8. 42. Берлін — Шонеберг

Україна, шляхи і айстри,
Сині ріки — усе сплелось...
З-за коліс півгорбатий майстер
Раптом виповз і крикнув „льос”!

Знову глухо гуде машина,
Випиваючи струм з дротів.
Що їй з того, що блудним сином
Ти блунаєш у цім житті?

Що машині, що ти із хистом
І що інший у тебе жар?..
За вікном над закутим містом
Голубі перелети хмар.

1943 р. Берлін — Шонеберг

ПЕРШИЙ ЛИСТ ПАННІ

Навіщо ці чудні листи,
Нудні і сірі, мов жовніри?
Я Вам не зможу повісти,
А Ви не зможете повірить.

Так буде краще: Ви ідіть
І інші вулиці любіте,
Бо ми, ми справді молоді,
А Ви, пробачте — квітка літа.

Так мало — правда? — дій, хотінь,
А молодим назвався нині;
Бо тут говорить з Вами тінь,
А я, — я там, на Україні.

Ну як це все розповісти
З чудною долею своєю?
Листи — завжди лише листи,
Душа лишається душею.

1944 р.

НАЙНОВІША ЕВРОПА

Уже курить осінній вечір,
Як півзавалений димар.
Я чую, як пакують речі
На новий, черговий алярм;
Як за пробитою стіною
Хрипить натруджений рояль
І німка піснею нудною
Правдивий викликає жаль;
Як по маршах тяжких, дубових,
Сім'я прасованих сусід
Розпочина нудні розмови
Про пиво, гроші і обід.
Слова зсипаються, як попіл... —
А ти назав завжди в цей час:
„Від найновішої Європи
Охорони, о Боже, нас”.

Л Ю Д И

І знову потяг буде йти
На Харків. Знов бліді дівчата
У вікна подають листи.
А може ж дійде? Може мати
Візьме та й вийде? А як ні —
На потяг гляне із порогу.
Нехай хоч ці рядки дрібні
Побачать топтані дороги,
Оселя рідну... Все в листі
Так списано: про хліб, роботу,
Про дні, повиті чорним сном...

Щоб десь на гострім повороті
Їх німець кинув за вікно.

Л И С Т И

З України прийшли листи.
Я дивлюсь, як дівчата бліднуть.
Зустрічаються знов брати,
Зустрічаються знову рідні.

Тільки зустріч така чудна,
Ніби там не було любови.
„Ми живі“ та „уже весна“ —
І ні слова більше, ні слова.

Непроглядні, як темрява,
Впали плями на лист зім'ятий.
В цій Європі уже й слова,
Закидають за чорні ґрати!

Тільки пахнуть листи слізьми.
Знаєм, знаєм, що там із вами.
Не учившись, навчилися ми
Найчорніші читати плями.

КАТЕРИНЩИК

Танцює вітер на площах,
Полоще площі дощ:

А хто ще, а хто ще, а хто ще
Сьогодні вийде до площ?

Танцюйте, шипучі зливи,
Кружляй, дощова перезва:
Іде катеринщик сивий
До танцю заграти вам.
І вогно рипить катеринка.
То радісна, то смутна —
Але ні одна берлінка
Тепер не відкриє вікна.

І тільки на вогних площах,
Танцює на площах дощ;
— А хто ще, а хто ще, а хто ще
Сьогодні вийде до площ?

БЕСНА 1943 РОКУ

Стоять почорнілі тяжкі димарі,
Неначе сторожа. Що їм, що у полі
Земля дочекалася нових вітрів,
І сонця нового, і нової долі?

А в темних баранах, закутих у дріт.
Нічого нового. Так вогно і млисто.
І тільки з вікна було видно: на схід
Ключі журавлів пролітали над містом.

ПІСЛЯ УВ'ЯЗНЕННЯ В ПОТСДАМІ

Ну, не треба більше вже питати.
Так. Стомився і стоять, і йти.
Мають я побачив забагато,
Щоби Вам хоч щось розповісти.

Ви були, можливо, у Потсдамі,
Бачили фортецю за вуглом.
Там на ямах знов копали ями,
А христів нікому не було.

Молодь. В камерах не кажуть строку.
Так щодня: нагай і темрява.
В тій фортеці „Молоду Європу”
Справді він устиг побудувать.

Тисячі закинули за ґрати
З гір, з морів, з потоптаних степів.
Я з голяндцем, як із рідним братом,
Розділяв недокурка навпіл...

1943 р.
Табір Бессемерштрассе

У ТРАМВАЇ

Перетерла проклята криця
Сіру землю і сірий край...
Однотонні пихаті лица
На вибоях хитав трамвай.
На бортах піджаків соснових
Чорний знак, як повний павук.
Перетерті пусті розмови
Вітер люто жбурляв на брук.
Все про їжу та про пакети,
Та про низкість чужинних рас,
Аж не вірю, що віщий Гете
Мабуть родич комусь із вас!
Павукова ця ваша слава
Не обгорне ніколи світ.
Про безкарність і ваше право
Говоріть іще, говоріть!
Справді, ви в цім житті, як гості.
Подивіться: он кара з кар:
Бліда дівчина з синім „остом”,
Що в кутку читає „Кобзар”!

В О Л Я

**Все ідуть та ідуть до Берліну
Крізь морози і крізь сніги
Із далекої України
Навантажені потяги.**

**У лісах партизанська криця
Прстяла не один вагон.
І тече золота пшениця
На затоптаний в грязь перон.**

**Ще про волю якусь народів
Ви гукаєте у світах!
На пероні лежить походів,
Всіх походів ваша мета.**

**Йдіть, грабуйте! Ще є що брати,
Упивайтесь облудним сном,
Деки прийде до вас розплата
За найменше взяте зерно!**

1944 р.

Далеко Львів, ще далі — Київ,
Далеко рідні голоси.
Одні колеса та паси
Повзуть, згинаючись як змії.

Так некавиджу все круг мене,
Що вже здається: ось за мить
Зуміє весь Берлін спинить
Моя ця ненависть шалена.

РІВНІСТЬ

Гудки. Берлін біжить в підвали,
І в небі хряскає гроза.
На темний, вогкий камінь впала
Чиясь розпачлива сльоза.

Там збились у страшнім чеканні
І фабриканти, й візники.
Так ось коли іде братання
На міст, непевний і хиткий!

Яким живеш ти справді богом,
Яка тобою водить лють,
Коли лише у час тривоги
Всі люди рівними стають?

Гуде і дужчає хуртеча,
Вже й по землі вогонь біжить.
І тиснуться тісніше плечі,
І недостойний хоче жить.

1944 р.

Берлін — Юнгфернгайде

ДРУГОВІ

Не оживити цих руїн,
Не стерти диму чорних наем.
Осінній вітер поміж стін
Нудним господарем блукє

В глибокому тяжкому сні
На вулицях камінні брили...
Як добре, що в твоїм вікні
Самі шибки лише пошклило,

Що можемо піти геть-геть
Під мосту скорчені завіси.
Там, кажуть, Гітлера портрет
На шибениці хтось повісив.

Ти з чуже вірити не звик.
Іди, тобі покаже місто,
Що в наш реалістичний вік
Іще не зникли символісти.

УЧИТЕЛЬКА

Я знаю дівчину. В підвалі
На вбоге ліжко іней ліг.
А там, над головою — залі
І тупотіння п'яних ніг.

Щодня машин огидний гомін.
Увечорі — одно й одно:
Том Байрона і жовтий промінь
Крізь півзакопане вікно.

А роки йдуть, як в'язні скуті,
Під чорний мур, без вороття.
І в серці більше жалю й люті
За це утрачене життя.

Я знаю дівчину. В підвалі
На вбоге ліжко іней ліг.
А там, над головою — залі
І тупотіння п'яних ніг.

Л И С Т

Знову кулями серце протнули,
Чорне серце від люті і ран.
Довгі руки попечених вулиць
Забинтовує вогкий туман.

По каміннях біжать кудись люди.
Пада скло з догораючих бань.
Чув, що знову ходити не буде
Цілий тиждень нещасний „есбан”.

Де ж тебе в цім содомі зустріти?
До поруччика б знов завітать.
Від сьогодні свою Ріо-Ріту
Він ніколи не буде свистать.

Знаю, він побажав тобі смерти. —
Ніколаєвським стертим шагом
Він лежить на подвір'ї роздертий,
Як і древня Росія його...

Через вулицю тушать. Ні — смішать.
Тільки сміх цей холодний, як ніж...
Може лист добереться скоріше,
Може я доберуся скоріш.

Завітай, коли маєш годину.
Придивляйся, придивлятися слід.
Тут сьогодні за всю Україну,
За півсвіта було...

Леонід.

Н. Я.

В цей парк нові учора впали бомби.
Ходім, перейдемося, доки можна йти.
Душа і так блукає в катакомбах
І далі вже її не завести.

Там криця бомб, що пролетіла з гулом,
Лежить тепер спокійно у землі,
Там будуть нам нагадувать минуле
Поранені учора королі.

Признаюся, мене уже не тішать
Ні парк, ні вечір, ні уся земля.
А все ж таки із Вами йти миліше,
Ніж з кам'яною тінню короля.

Я ніби знову починаю жити
Від Ваших слів, проказаних грудьми,
Бо я люблю усіх живих на світі,
За виключенням —
Знаєте сами...

1944 р.

БЛАКИТНІ ОЧІ

Одноманітний, сірий день.
Туман лежить на мокрих плитах.
Ідем по вулицях, ідем,
Щоб ні знайти. ані згубити.

На Олександрівський майдан
Іще й тепер біжать трамваї.
Ні, ліпше йти. Тяжкий туман
Однаковий у всьому краї.

Одно лиш врізалось мені
У пам'ять: авто на узбоччі
І в загратованім вікні
Чиїсь блакитні вогні очі.

ГЕНРІХ ГАЙНЕ

Усе змело шаленим здвигом
Залізних, ріжучих долонь. —
Колись тут Гайне віщі книги
Читав шаліючий вогонь.

Вдивляюся. Тяжким припливом
Вогонь і дим з будинків б'є,
І в тім содомі, наче привид,
Тінь Гайне вічного встає.

Спинилось все. Життя нестало.
Лиш голос, ніби грім, гучить:
— Німеччино! Чи ж мало ткали
Тобі проклять твої ткачі!..

1944 р.

* * *

Вже третій рік вітри гудуть,
А ми — приковані в печері.
Як ми дали себе замкнуть
За ці страшні залізні двері?

Відкрились нам нові світи,
Відкрилася модерна воля:
За скручені нові дроти
Жбурнула нас холодна доля.

Коли ж прилине волі птах,
Щоб розмахнутися завзято
І не заплутатись в дротах,
Як вже заплуталось багато?..

3. 1. 1945 р.

ЩОДЕННИК

Гудки. Відбій. І знов руїни.
Півспалена кімната. Стіл.
Ти якось чудно, на колінах,
Сидиш у кріслі. Дим і пил.
І сяє у твоєму зорі,
Як свічка серед мертвих заль,
Янась погорда непокора
І довга втома, і печаль.
Нехай спливають швидше димом
Листки! Хай гасне день за днем.
Три роки навісна чужина
Щодня ж палила їх вогнем!
Немає їх! Тяжким, буденним
Вони пройшли в чужій юрбі
Й назавжди зникли, як „Щоденник”,
Що догорає при тобі.

СИМФОНІЯ ЖИТТЯ

**Тут на землі, де тільки чорна рама
Від літана, розбитого ущерть,
Повиривала недвозначні ями
Руками чорними гаряча смерть.**

**Тому, можливо, тут мені найкраще
Отак іти з тобою без пуття
І з уст вологих пити повне щастя
Не до кінця розтятого життя.**

**І той цілунок, радістю роздертий,
Між переритих бомбами полів,
Звучить, немов симфонія безсмертна
Найкращого, що є на цій землі.**

БІЛЯ ПАМ'ЯТНИКА

Ще якось день за днем іде.
Але вони навіки стали,
Ці двоє цементних людей
На кам'яному п'єдесталі.
На фоні сірому будов,
Стоять, холодні і безкрилі.
Ім невідомі лет, любов,
Як і руці, що їх створила.
Ім невідомі гнів бійця,
Ні милий зір, на світлі ріки.
Закам'янілі їх серця
Зацементовано навіки.
Стоять в прасованій юрбі,
В тупій сигарній каламуті
Безлиці, цементні раби
До чорних молотів прикуті...
Ні, не даремно ж грім гримів
І сиплеться ще теплий попіл
Із догораючих домів
На символ „Нової Європи”

ДРУГИЙ ЛИСТ ПАННІ

Ви прохали в альбом написати пісень,
Щоб було в них все мрійно й сердечно.
Я ж не можу писати про Мері і Джень,
А про інші — вони недоречні.

Тяжко й нудно, неначе я сам став дощем,
Що спадає із неба безкраю.
Я два роки Вас знаю, а колір очей
І тепер ще, їй-Богу, не знаю.

Що писати? Про квіти? — так осінь сама.
Не цікаво про осінь читати.
У театрі багато хороших оман
Ви й за марки зумієте мати.

Я не вмію любити один лиш паркет,
Дві берізки і квіточку скромну.
Не образтеся. Так. Не альбомний поет,
І не хочу, щоб звали альбомним.

О Н О В Л Е Н Н Я

Той прийде час: погаснуть зорі
І обновиться вся земля,
І димарі, як осокори,
В похмурім небі зашумлять.
Розколюючись, ніби крига,
Спахнуть, засяють небеса,
Немов листки страшної книги,
Яку судилось нам писать.
І в небесах, ще хвилю — хмурих,
Сяйне, засвітить, промайне
Нагортами страшної бурі
Десь чоло Господа гнівне.
Та ми — ми не відчуем жаху,
Ми чесно йдем крізь цю пітьму,
І з нами вибитого шляху
Ми тільки вклонимось Йому.
Впаде минуле, як руїна.
І Він благословить тоді
На українську Україну
Нам повернутись назавжди!

1944 р.

В Н О Ч І

Над гостродахим сірим краєм —
Заклятим островом землі,
Стоять камінні поліцаї,
Неначе привиди в імлі.

Відсапується тяжко місто,
І розстає, і засина.
І тільки зорі, як намисто,
Коло знайомого вікна.

Відкрий його. Не для любови —
Я тут її згубив давно.
Ледве помітним димом крові
Тобі постягне у вікно.

Ти бачиш, що це: божевілля,
Чи скам'яніла чорна тлінь?
Вони хочуть спинить підпілля
Живих підвалів і склепінь!

Вони не бачуть і не чують,
Що крутиться ж і далі світ,
Що під ногами хтось мурує
І підкладає динаміт.

**Як дзвінно ходить вже відплата,
Яка хода її гучна!
Ти чуєш? Навіть відкривати
Не треба темного вікна.**

ТРЕТІЙ ІМПЕРІЇ

Сірі мури, бараки спалені,
Жовтий наці і броневи́к.
Над розчавленими кварталами
Остогидлий радіо крик.

Що ви кажете щось про Бога нам,
Крізь погано нап'ятий грим? —
Чую, чую, як стогне стогоном
У Берліні воскреслий Рим.

У газетах нам тисли руки ви —
Ми не хочемо ваших рук.
Колодками гудуть по брукові
Люди, сповнені гніву й мук.

Розпинайтесь словами сірими.
Є газети іще на те.
Ми ж тоді в вашу честь повіримо,
Як сами себе розпнете!

МИ НАВАНТАЖУЄМ ВАГОНИ...

Ми навантажуюм вагони
І знаєм: це останній рік.
У поліцая сиві скроні,
Він дивиться кудись убік.
Він все утратив: дім, дружину,
А щастя, бачив лиш в кіно.
І що там робить „українер”,
Йому і справді всеодно.
Складаєм ящики до купи,
А ніж в дротах повзе, повзе.
Не радіо — калічні трупи
На фронт цей потяг повезе!
І десь в оточеному лісі
Даремно лютий офіцер
Ввімкне дроти. В німім залізі
Не загойдається етер.
У поліцая сиві скроні,
Він дивиться кудись убік.
А ми вантажимо вагони
І знаєм: це останній рік.

БЕРЛІНОВІ 1945 РОКУ

Клади ще раз рейки, мости і стіни,
Шли вікна папером — дарма!
Уже дотліває в німих руїнах
Остання твоя зима!

Тавруй наші груди значком і знаком —
Не дивно у цьому краю.
Тобі ж не замазать дешевим ляком
Прогнившу душу свою!

Нехай ще й сьогодні ідуть вагони
І люди стають не людьми.
Ти видав багато страшних законів —
Останній видамо ми!

ГОФМАНІВ ДЕНЬ

(п о е м а)

Я в смерті ще раз хитро видер
Кипучу ніч з натхненням і вином .

М. Б а ж а н «Ніч Гофмана».

Під синьою, сіяючою даллю
Небес, настромлених на вістря труб,
Лежить Берлін, неначе у проваллі
Розхрістаний, півобгорілий труп.
Рознинув руки, вибряклі і грубі
Криві мости у поросі й смолі,
Шпилів зухвалих витрощені зуби
Розсипавши безладно по землі.
Сіріє день. Та не співають дзвони
Не свищать ні машини, ні гудки

Лише у небесах чітні закони
Життя і смерти пишуть літани.

І радник Гофман, що сидів уперто
У затишку пліснявої корчми,
Також у ріднім місті може вмерти,
Як гість приبلудний, десь під ворітьми.
В старім плащі, згубивши капелюха,
Тепер щоденно він на тій путі,
Де паща бункера ковтає глухо
Людей рвучкий, шумуючий потіи.
І світлом дня наляканий безміри,
Серед мундирів, і облич, і морд,
Він аж тепер побачив і повірив,
Який страшний отой німецький чорт.
Гудуть гудки.
Повільно всі виходять,
Щоб за годину бігти знов сюди,
Ах, як же тяжко плентатись по сходах,

А він же був ще вчора молодий!
Поплівся радник, стомлений, голодний
Та, обійшовши зламані мости,
Він аж тепер побачив, аж сьогодні,
Що вже додому нікуди іти,
Бо дім лежав розкраваний натроє.
І на руїнах танцював пожеар.
Лиш під ногами вибитим набоем
Стирчить його преситий каламар.
Єдине, що лишилось нерозбитим.
Єдине, що судилося знайти,
Єдиний
Ти!.. —

І радник Гофман, сірий, посивілий,
Згубивши все — від туфлів до жони
Простяг в руїнах руки, наче крила,
Притисшись до пробитої стіни.
Не молиться.

Не плаче.

Не сміється.

Навіщо мертвим плач і молитви?

І тільки серце, що нерівно б'ється,
Нагадує, що він іще живий.
Здрагається. Колючима очима
Впивається в незрозумілий світ.
Збагнуть його! —

Та ще незнані рими
Йому страшний жбурляє динаміт,
І сунуться запінені квартали
В провалля. глибше, в божевільне дно,
І в Гофманові очі засміялась
Весела кров, як випите вино.
Тоді вхопив він наламар преситий,
Аби жбурнути ним в слизавий труп,
Але безсилий, роками розбитий,
Він падає у чорні пальці труб.

Давно згорів той льох, де він задуха,
Важких люльок і дотепів легких
Ховали мрійника від днів, що глухо
Котились у провулках кам'яних.
І радник Гофман, сірий, посивілий,

Що не дійшов до щастя навмання,
Лежить в руках нежданої могили —
Жорстокого, нетаснучого дня,
Того, що свастики щербаті зуби
Крутив, як млин, розбризкуючи кров,
Аж дони впевнено, твердо й грубо
День Гофмана сьогодні не прийшов,
День Гофмана під голубою даллю
Небес, настромлених на вістря труб
В глибокому, задушному проваллі,
Де дотліває півзгорілий труп,
Де не співають вимріяні дзвони
І у льохах не цокають чарки,
А тільки в небесах чіткі закони
Життя і смерти пишуть літаки.

Ігорю Костецькому

Так, друже мій. Чим далі ми ідем —
Тим далі простягається дорога.
Не чути більше пахощів вербен,
Не видно більше рідного порогу.

А тільки дійсно легше йти і жить,
І дні, як хвили, розгортать круг себе,
Коди в душі несеш усю блакить
Найкращого сіяючого неба.

Немає тут таких, як там полів,
І все ж упевненніше йдеться, друже,
Коли в житті без рідної землі
Дзвінка любов тобі землею служить.

Гойдає вітер кораблі на рейді,
На нас нові очікують мости.
Ну що ж, нехай. Ми й землі всі перейдем,
Аби таки до нашої дійти!

1944 р.

ТРЕТІЙ ЛИСТ ПАННІ

Прощайте, Панно. Мабуть, назавжди.
Вже потяг їде на станції розбитій.
Є інші люди й інші города,
А в цих руїнах нічого робити.

Прийшов ще один мандрівний день
Моєї зачарованої долі.
Так. Ви й не дочекалися пісень,
Бо пісня любить тільки справжню волю.

А я хотів би, як минуть роки,
Зустріти Вас новою в новім домі.
Лише боюсь, що ті сухі квітки
За Вас розквітнуть швидше у альбомі.

Тоді б я міг усе розповісти,
Чому в Берліні не такі алеї,
Чому листи — завжди лише листи,
Але душа лишається душею.

Порадить щось? Порада лиш одна,
Я молодий, а вірте — не даремна:
Дивіться більше з Вашого вікна
Не ген у небо, а на чорну землю.

В ІМ'Я ЖИТТЯ

Горить Берлін. Гуде тяжкий вогонь.
І день, і ніч хуртеча не вгасає.
Притисши руки до гарячих скронь,
Біжать в „убан” подібні поліцаї.

З хитких мостів злітають поїзди,
І вітер б'є із палаців розбитих..
Ти просиш вже тепер лише води,
А вчора сам втопить хотів півсвіта.

Твої орли, що зорили згори,
Вже қорчаться у вогнянім содомі.
Не мало й нас у цім вогні згорить,
Але ж і ти згориш навік у ньому!

Нехай квартали падають в огні,
Нехай летять крізь землю чорні плити,
Бо тут сьогодні нам не страшно, ні
В ім'я життя —
І смерть благословити!

З М І С Т

	стор.
Хто ми?	3
Тінь Гр. Сковороди	5
Буття	7
Україна, шляхи...	8
Перший лист	9
Найновіша Європа	10
Люди	11
Листи	12
Катеринщик	13
Весна 1943 р.	14
Після ув'язнення...	15
У трамваї	16
Воля	17
Далеко Львів	18
Рівність	19
Другові	20
Учителька	21
Лист	22
В цей парк	24
Блакитні очі	25
Генріх Гайне	26
Вже третій рік...	27

Щоденник	28
Симфонія життя	29
Біля пам'ятника	30
Другий лист	31
Оновлення	32
Вночі	33
Третій імперії	35
Ми навантажуюєм...	36
Берлінові 1945 р.	37
День Гофмана	38
Так, друже мій...	43
Третій лист	44
В ім'я життя...	45



Накладом Івана Манила

